Converted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

محصلة ذلك ـ كما أظن ـ الرضاء كل الرضاء فيما بينكم !

المانيكان/الزعيم: (وقد فقد سيطرته على نفسه فيناقش بحدة) لا أفهم بالضبط لم تريدان ـ أيها السادة ـ أن أقوم باطلاق الرصاص على السيد ليفاسين ؟ لأن السيد ليفاسين قد لطمنى على وجهى ، انتما تتوقعان أن هذا الأمر قد أثارنى تجاهه ؟! اننى يا سادة لست غاضبا منه على الاطلاق ، وأعطيكم كلمة شرف ٠ أتعتقدان أن هذا قد آلمنى ؟! ٠٠ ولا حتى قليلا !! فاذا كان السيد ليفاسين قد قصد بلطمته أن يؤلمنى ، فهذا أمر يؤسف له ، ولكنى لم أشعر بشىء ٠٠ لا أفهم لماذا تطالباننى أن أصوب نحوه ؟

السيد رقم (٢) : (فى ضحك مكتوم) يبدو أن السيد عضو البرلمان يهزر ٠٠ نحن نتفق معك تماما ، انه باعتبارك اشتراكيا ؛ فانك تعد هذه المسألة مسألة مؤسفة تعود الى أصول بورجوازية ٠ لكن الأمر برمته ـ وهذا أمر مفهوم فيما يخص المصلحة المشتركة ـ أنك تستخدم هنا تعابير زاخرة بالفكاهة : «السيد سيصوب نحو السيد ليفاسين» لكن الأمر ببساطة ـ واسمح لنفسى أن أعيد على مسامعك قولك بشكل آخر ـ وهو أن السيد ليفاسين يمكن له « أن يصوب نحوك » يا سيدى ٠ ان هذا النوع من المتعة لا يمكن لك أن تحرمه منه يا سيدى!

المانيكان/الزعيم: (فى تخوف) ماذا ؟ على أن أوافق على أن السيد ليفاسين سيصوب نحوى ؟! هذا لا يجول بخاطرى على الاطلاق ٠

السيد رقم (١) : (جادا) سيدى عضو البرلمان فى ظنى أنك تتعامل مع هذه المسألة بقدر من الجدية ٠ ان السيد ليفاسين ليس لديه رغبة على الاطلاق فى أن يصوب نحوك تماما ، كما يحدونى الأمل فى أنك يا سيدى ليس فى نيتك كذلك التصويب نحو السيد ليفاسين ٠ المسألة ببساطة مجرد مظاهر خارجية ، الحفاظ على المظاهر ، تصوبان أنتما الاثنان فى الهواء مرة « طاخ » وينتهى الأمر !!